

**Federal Trade Commission
Bureau of Consumer Protection**

**Videocassette
LABEL:**

**Arcomig Infomercial
Telemundo Sun. 4/25 11:30 am**

REFERENCIA / LEGEND

GEMELO 1/TWIN 1 : G1

GEMELO 2/TWIN 2 : G2

SONIA: S

VOZ MASCULINA EN OFF/MALE VOICE ON OFF: VM

ERICK DEL CASTILLO: EC

CARLOS BONAVIDES: CB

MUJER CON NIÑO 1/WOMAN WITH CHILD 1: M1

MARIA DE JESUS: MJ

MARIA DEL ROSARIO BADAN: MR

**ENTREVISTADOR CON MICROFONO/INTERVIEWER WITH
MICROPHONE: EN**

PADRE EUSKARIM/EUSKARIM'S FATHER: PE

DIANA GONZALES: DG

DESCRIPCIÓN DE LAS IMÁGENES: DI

DL. Dos hombres jóvenes con los

Two young twin men with a microphone

entrevistan con un micrófono a una

interview an elderly woman

señora mayor. Un letrero con el siguiente texto aparece en la parte inferior de la pantalla durante casi todo el anuncio:

1-800-428-9305
www.Arcomig.tv

the following text appears on the lower margin of the screen during almost the entirety of the infomercial:

1-800-428-9305
www.Arcomig.tv

siendo pues ahorita (sic.) una panacea para su salud.

right now like a panacea for your health.

DI Fondo negro con letras en rojo:

Cut to black slate with red text:

PARE

DE

SUFRIR

STOP

SUFFERING

Seguido por montaje de imágenes de

Followed by a montage of images of

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

DJ... Imagen con tres batallas de Arcadia

Cut to an image of the battle of

*margen superior izquierdo de unas
mujeres sentadas con sus hijos, y siendo*

*left margin of women sitting with their
children and being interviewed with a*

madre de Martita e Isabel Yanela
Martínez, y estoy muy agradecida con

Marin, I am the mother of Martita and
Isabel Yanela Martinez and I am very

las personas que, especialmente con
Dios, porque es, para mí es una gran,
este, pues, este, un milagro grandísimo
de Dios. Aparte, también le doy gracias

grateful to the people that, especially
God, because for, for me this is a great,
umm, well, umm, this is a huge miracle
of God. Apart from that. I also thank

a, este, (inaudible) por la vida y también

umm. (inaudible) for life and I also thank

gracias a las personas famosas, las
artistas famosas que nos han apoyado y
aquí está mi hija, verdad, aquí estamos
felices y contentas.

the famous personalities that have
supported us, and here is my daughter,
see? Here we are happy and content.

rotando.

Arcomig rotating.

*rotando con texto superpuesto en
amarillo:*

*TESTIMONIOS
100%
REALES*

026 VM Ahora, el mismo caso tres meses
después de estar en tratamiento con

*Arcomig with superimposed text in
yellow:*

*TESTIMONIALS ARE
100%
REAL*

Now, the same case, three months after
being treated with Arcomig.

*DI María del Rosario Morán en cámara
con su hijo quien sujeta una botella de*

Maria del Rosario Moran on camera

030 VM *rotando.*
Ordene ahora mismo su primer
tratamiento de Arcomig. ¡Le

of Arcomig.
Order right now your first treatment of
Arcomig. We guarantee you will not

031 EC
Hola amigos, les habla Erick del
Castillo. Quiero recomendarles un
producto cien por ciento natural. Este
producto se llama Arcomig y es de

Hello, friends, Erick del Castillo
speaking. I want to recommend to you a
one hundred percent natural product.
This product is called Arcomig and it is

estoy muy contento de estar aquí con

anything I am very happy to be here

ustedes. Efectivamente, una noticia muy, que para mí fue una noticia muy agradable, de Miguelito, un niño que, este, de Michoacán, es de Michoacán el niño, y ya le hicieron los exámenes y todo salió completamente limpio, cual es una cosa que para nosotros... en realidad doy a gracias a Dios más que nada por haber encontrado un producto que le sirve a mis niños.

DI El primer gemelo Brenan le pasa el micrófono al segundo gemelo.

034 G2 Entonces, son veintiocho niños que no

with you. Yes in fact, a very, a story that for me was very nice, that of Miguelito, about that, umm, from Michoacan, the boy is from Michoacan, and they ran the exams and everything came out clean, which for us is something truly...in reality we have to thank God more than anything for having found a product that helps my kids.

The first Brenan twin passes the microphone on to the second one.

So, there are twenty-eight kids that

Heghan a nosotros y pues no, no, no — that in reality were presented to us that

[REDACTED]

... ..

[REDACTED]

necesita un producto serio para
ayudarle.

*DI Imagen de tres botellas de Arcomig con
texto corriendo rápido del lado
izquierdo con varios nombres de
dolencias, seguida por imagen de
Arcomig con texto estático en el lado*

a serious product to help you.

*Cut to an image of three bottles of
Arcomig with rapidly running text
naming several maladies on the left
margin, followed by an image of Arcomig
with static text on the left margin*

1 ONZA POR LA MAÑANA

1 ONZA POR LA NOCHE

046 VM Tome una onza por la mañana y una por la noche y muy pronto irá recuperando su salud perdida.

DI *Imagen computadorizada de tres*

1 OUNCE IN THE MORNING

1 OUNCE IN THE EVENING

Take one ounce in the morning and one in the evening and very soon you will begin to recover your lost health.

Cut to a computer-generated image of

botellas de Anemia con logo Anemia three bottles of Anemia with a

en paquete de 3

*-(ILEGIBLE)
-CANSANCIO*

for a package of 3

*-(ILLEGIBLE)
-EXHAUSTION*

*-NO DUERME
-(ILEGIBLE)
-DOLORES MUSCULARES
-DOLOR DE HUESOS*

*-CAN'T SLEEP
-(ILLEGIBLE)
-MUSCLE ACHES
PAIN IN YOUR BONES*

*-DOLORES DE CABEZA
-ALGUNOS TIPOS DE CANCER*

*-HEADACHES
-SOME TYPES OF CANCER*

049 VM Con un fabuloso cuarenta por ciento de
descuento, ahorre más de cincuenta

With a fantastic forty percent discount,
now you can get more than fifty dollars

mismo!

DI *Mision en el mundo de la*

completamente y eso es precisamente lo que Arcomig está realizando en miles is doing for thousands of people.

de personas.

DI Diana Gonzáles en cámara sentada del lado derecho de la imagen, con texto corriendo en letras blancas superpuesto sobre negro en el lado izquierdo de la imagen:

COLESTEROL
ARTRITIS
DIABETES
MIGRAÑAS

Diana Gonzales on camera sitting to the right of a split screen, with running text in white superimposed over a black slate to the left of the screen:

CHOLESTEROL
ARTHRITIS
DIABETES
MIGRAINE

CANCER
REUMAS
DOLORES
GASTRITIS
MALA CIRCULACION
CANSANCIO
IMPOTENCIA SEXUAL

CANCER
RHEUMATISM
PAIN
GASTRITIS
BAD CIRCULATION
EXHAUSTION

052 DG

DEPRESION
AGITAMIENTOS (sic.)
VISION BORROSA
Arcomig ha sido reconocido internacionalmente por muchas

DEPRESSION
APPREHENSION
BLURRED VISION
Arcomig has been recognized internationally by many organizations

DI *Imagen computadorizada de artritis en los huesos con ventanas de video con imagen de manos artríticas* *Cut to computer-generated image of arthritis in the bones with video windows with images of arthritic hands*

alternándose del margen inferior derecho al izquierdo y viceversa *alternating from the lower right margin to the lower left margin and vice versa*

en blanco en el margen inferior: *white on the lower margin:*
Sufre de: Ardor en la planta de los pies, piquetes en las rodillas, dolores en las articulaciones, inflamación en las rodillas, dolores ... *Suffers from: Burning sensation on the soles of the feet, needles in the knees, joint pain, inflammation of the knees, pain...*

056 VM *La artritis se produce debido a la* *Arthritis is due to an accumulation of*

producto de la manera más natural y la product in the most natural and
manera más conveniente para la

primera relación que yo tuve con
Arcomig es elaborando un comercial,

contact I had with Arcomig was when
taping a commercial. But as a result of

y con la verdad más grande y con mi
corazón en la mano hacia las personas
que tienen necesidad de este producto

with my heart in my hand, speaking to
people who might need this product

porque les aquejan muchos males o que

tengan problemas respiratorios, de salud
normales; cualquier persona que me
esté oyendo, prueben esto.

DI Los gemelos Brennan en cámara con

problems, or regular health problems;
any person that may be listening to me,
try this.

The Brennan twins on camera with Carlos

v después de la fama v la verdad no

known him before and after he found

hay persona que tenga pelos en la
lengua porque es una persona que dice

fame and he speaks his heart because he
is a person that says what he feels and..

lo que siente y

073 CB (interrumpe) ...y mira....

(interrupts) ...and look...

074 G1y en realidad como lo dices es un
testimonio.

....and as you say, this is a testimonial...

075 CB Mira, este, luego hay medicinas
carísimas. Esto es muy accesible (sic.).

Look, umm, there are very expensive
medicines. This is very accessible. Order

Pídanlo, pruébenlo, y van a ver. Van a

it, try it, and you will see. You will see

botella de Arcomig y con titulos en

bottle of Arcomig and titles in yellow on

*Los Gemelos Brenan
Periodistas*

*The Brenan Twins
Journalists*

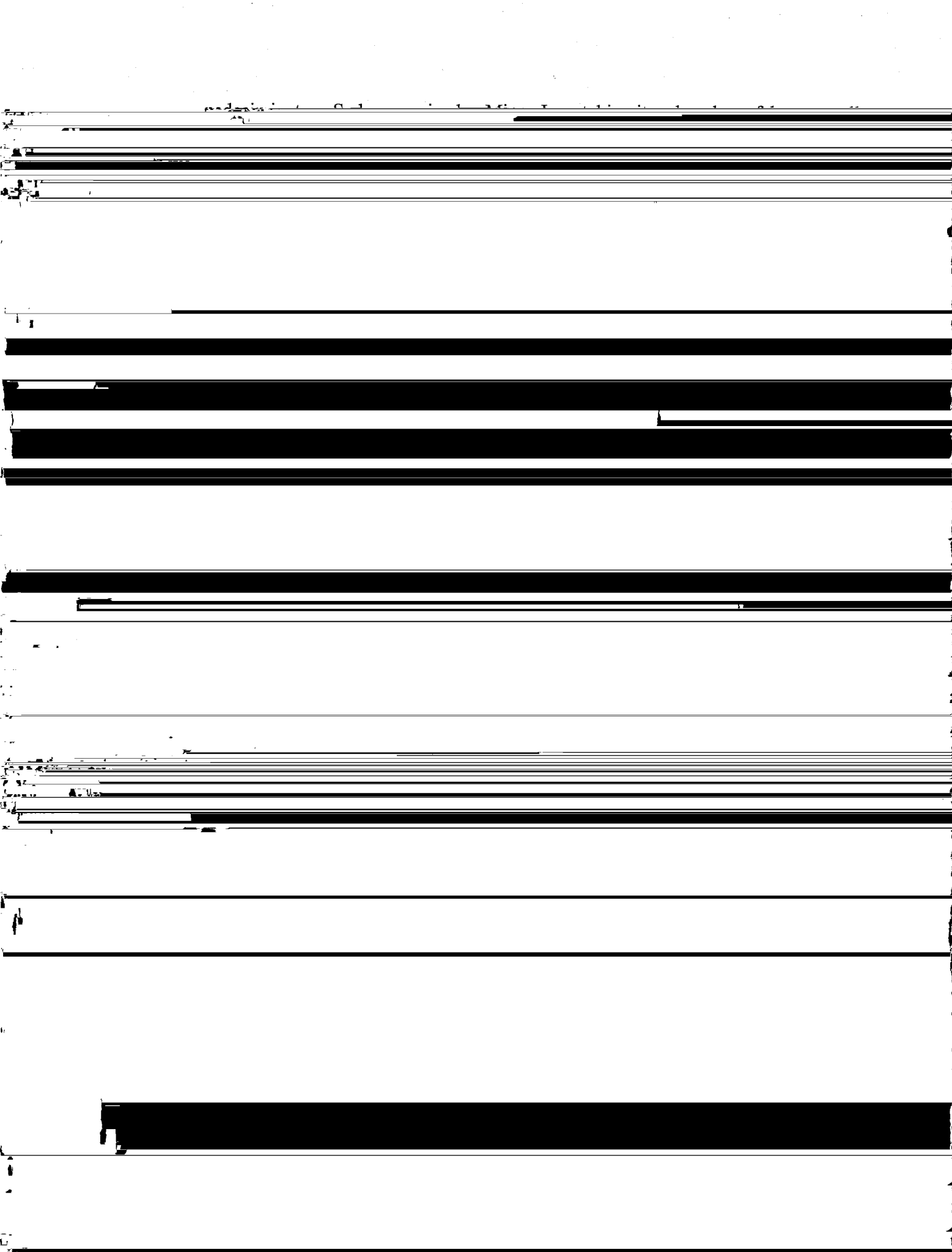
078

G1—Amigos la salud no tiene precio

F. 1

1 11 1 1 1

1



GARANTIZADO (*pulsando*)

GUARANTEED (*pulsating text*)

RESEARCH

RESEARCH

088 VM Arcomig es el único producto natural que ha sido investigado en pruebas de prestigiosas universidades dando como resultado un producto cien por ciento natural...

Arcomig is the only natural product that has been studied in tests run by prestigious universities with results indicating a one hundred per cent natural product....

DI *Imagen computadorizada con texto*

Cut to a computer-generated image with

superpuesto en rojo: RENEVA Y PURIFICA LA SANGRE

superimposed text in red: RENEWS AND PURIFIES YOUR BLOOD

089 VMque renueva y purifica su sangre....

....that renews and purifies your blood....

DI *Imagen computadorizada con texto*

Cut to a computer-generated image with

superpuesto en rojo: BARRE LOS

superimposed text in red: SWEEPS

PIES
-AGITAMIENTOS
-VISION BORROSA
-ZUMBIDO EN LOS OÍDOS.

SOLES OF YOUR FEET
-APPREHENSION
-BLURRY VISION
-RINGING IN THE EARS

005 VM Y...
-(ILEGIBLE)

Don't...
-(ILLEGIBLE)